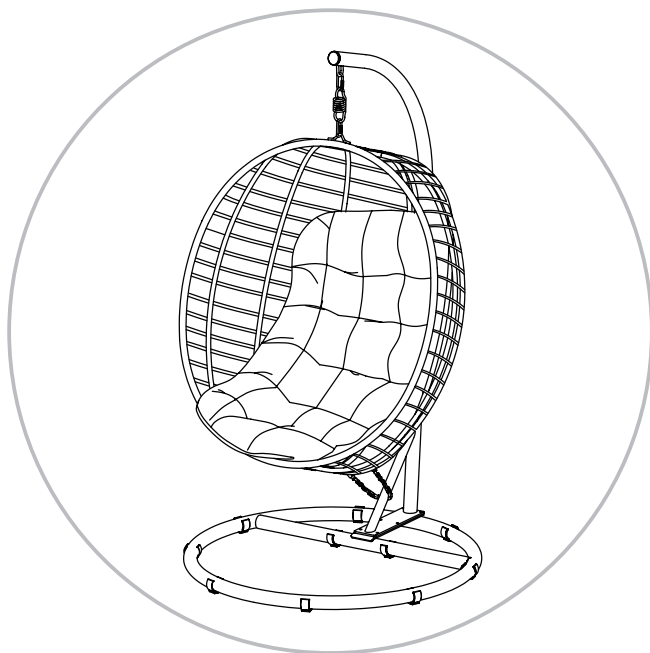


Hanging chair

Hängstol / Hengestol /
Hängesessel / Riipputuoli



SORRENTO

105x190 cm

ENG

SE

NO

DE

FI



Thank you for choosing to purchase a product from Rusta!



Read through the entire manual before installation and use!

Hanging chair Sorrento

Read the user manual carefully to make sure that the product is assembled, used and maintained correctly, as described in the instructions in this user manual. Keep the user manual for future reference.

CARE AND CLEANING

POWDER-LACQUERED STEEL

If there are any scratches/damage on the lacquer, it must be treated immediately to make sure it does not start to rust. Treat any scratches/damage on the lacquer by first sandpapering away any rust and removing any paint flakes. Then paint with rust protection paint for metal in the relevant color. Always follow the instructions on the paint tin.

CUSHIONS

- To prevent the accompanying cushions from dirt and bleaching, protect them from the sun and damp when they are not being used.
- The cushions are made of water repellent polyester, but are not 100 % waterproof. In inclement weather, they should therefore be stored under cover, preferably in a cushion storage bag/box or under a furniture cover.
- If the cushions remain very wet for an extended period there is a risk of mould or algae growth.

STORAGE

- To prevent dirt and bleaching of the fabric, you should protect the furniture from the sun, moisture and damp by using a furniture cover or putting the furniture under a roof when you are not using it.
- In the winter store your furniture indoors, in a place that is cool and not too dry, for example a garage or store room.
- If you are using a furniture cover, make sure that air can escape from the lower corner of the cover for good ventilation.
- Always clean your furniture before storing it for the winter.



Tack för att du valt att köpa en produkt från Rusta!



Läs igenom hela bruksanvisningen innan montering och användning!

ENG

SE

NO

DE

FI

Hängstol Sorrento

Läs bruksanvisningen noggrant och se till att produkten installeras, används och underhålls på rätt sätt enligt instruktionerna. Spara bruksanvisningen för senare bruk.

SKÖTSEL OCH RENGÖRING

PULVERLACKERAT STÅL

Om det finns repor/skador på lacken, måste de behandlas omedelbart så att de inte börjar rosta. Behandla repor/skador på lacken genom att först ta bort eventuell rost eller eventuella färgfläckar med hjälp av ett sandpapper. Måla sedan med rostskyddsfärg för metall i den aktuella färgen. Följ alltid instruktionerna på färgburken.

DYNOR

- För att förhindra att de medföljande dynorna smutsas ner eller bleks ska man skydda dem mot solljus och fukt när de inte används.
- Dynorna är gjorda av vattenavvisande polyester, men är inte 100 % vattentäta. I dåligt väder bör de därför skyddas genom att förvaras i en förvaringspåse/-box för dynor eller under ett möbelöverdrag.
- Om dynorna är våta under en längre tidsperiod finns det risk för att mögel eller alger bildas.

FÖRVARING

- För att förhindra att möblerna smutsas ner eller bleks bör man skydda möblerna från solen och fukt genom att använda möbelöverdrag eller placera dem under ett tak när de inte används.
- Under vintern ska möblerna förvaras inomhus, på en plats som är sval och inte alltför torr, till exempel i ett garage eller ett förråd.
- Om man använder ett möbelöverdrag ska man se till att luft kan komma ut från det nedre hörnet av överdraget för att garantera god ventilation.
- Rengör alltid möblerna före vinterförvaringen.



Takk for at du valgte å kjøpe et produkt fra Rusta!



Les gjennom hele bruksanvisningen før installasjon og bruk!

Hengestol Sorrento

Les bruksanvisningen nøye og sørg for at produktet monteres, brukes og vedlikeholdes riktig i henhold til instruksjonene. Ta vare på bruksanvisningen for fremtidig bruk.

PLEIE OG RENGJØRING

PULVERLAKKERT STÅL

Hvis det kommer skraper/skader i lakken, må du behandle det umiddelbart for å sikre at det ikke begynner å ruste. Behandle alle skraper/skader på lakken ved først å bruke sandpapir for å fjerne eventuell rust og eventuelle malingsflak. Mal deretter med rustbeskyttelses-maling for metall i aktuell farge. Følg alltid instruksjonene på malingsboksen.

PUTER

- For å forhindre at de medfølgende putene blir skitne og falmet må de beskyttes mot sol og fuktighet når de ikke er i bruk.
- Putene er laget av vannavstøtende polyester, men de er ikke 100 % vanntette. I dårlig vær bør de derfor oppbevares tildekket, fortrinnsvis i en putepose/-boks eller under et møbelovertrekk.
- Hvis putene er veldig våte over lengre tid, risikerer du mugg eller algevekst.

OPPBEVARING

- For å forhindre at stoffet blir skittent og falmet bør du beskytte møblene mot sollys og fuktighet ved å bruke et møbelovertrekk eller sette møblene under tak når du ikke bruker dem.
- Om vinteren må møblene oppbevares innendørs på et kaldt og ikke for tørt sted, for eksempel en garasje eller bod.
- Hvis du bruker møbelovertrekk, må du sørge for at luften kan slippe ut gjennom nedre hjørne av trekket slik at det blir god ventilasjon.
- Rengjør alltid møblene før du setter dem bort for vinteren.



Danke, dass du dich für den Kauf eines Produktes von Rusta entschieden hast!



Vor der Montage und Benutzung die gesamte Gebrauchsanleitung durchlesen!

Hängesessel Sorrento

Lies die Gebrauchsanleitung sorgfältig durch. Achte darauf, dass das Produkt gemäß der Gebrauchsanleitung installiert, verwendet und gewartet wird. Bewahre die Gebrauchsanweisung für eine evtl. spätere Verwendung auf.

PFLEGE UND REINIGUNG

PULVERLACKIERTER STAHL

Eventuelle Kratzer oder Schäden in der Beschichtung umgehend behandeln, da der Stahl sonst zu rosten droht: Rost und lose Lackreste mit Schmirgelpapier entfernen und anschließend eine Rostschutzgrundierung in der passenden Farbe auftragen. Stets die Anweisungen auf der Farbdose befolgen.

KISSEN

- Die beigegefügt Kissen bei Nichtgebrauch vor Sonne und Feuchtigkeit schützen, um zu verhindern, dass sie verschmutzen oder ausbleichen.
- Die Kissen sind aus wasserabweisendem Polyester, aber nicht 100 % wasserdicht. Bei rauer Witterung sollten sie daher möglichst in einer Kissenaufbewahrungstasche/Box oder unter einer Möbelabdeckung gelagert werden.
- Bleiben die Kissen über längere Zeit feucht, besteht die Gefahr einer Schimmel- oder Algenbildung.

AUFBEWAHRUNG

- Verwende einen Möbelschutz oder stelle das Möbel unter ein Dach, wenn es nicht verwendet wird, um es vor Sonne, Feuchtigkeit und Nässe zu schützen und so unnötige Verschmutzungen und ein Ausbleichen zu verhindern.
- Im Winter unter einem Möbelschutz/einer Plane im Haus an einem kühlen und nicht zu trockenen Ort, z. B. in der Garage oder einem unbeheizten Vorratsraum, aufbewahren.
- Bei Verwendung eines Möbelschutzes darauf achten, dass an der unteren Ecke der Abdeckung Luft entweichen kann, um eine gute Belüftung zu gewährleisten.
- Vor der Einlagerung im Winter stets abwischen und trocknen lassen.



Kiitos Rusta-tuotteen
ostamisesta!



Lue koko käyttöohje ennen
kokoamista ja käyttämistä!

Riipputuoli Sorrento

Lue käyttöohje huolellisesti. Varmista, että tuote asennetaan oikein ja että sitä pidetään kunnossa ohjeissa edellytettävällä tavalla. Säilytä käyttöohje tulevaa käyttöä varten.

HOITO JA PUHDISTAMINEN

JAUHEMAALATTU TERÄS

Jos maalipinta naarmuuntuu tai vaurioituu, se on käsiteltävä heti ruostumisen estämiseksi. Käsittele maalipinnan naarmut/vauriot poistamalla mahdollinen ruoste ja/ tai irtonainen maali hiomapaperilla. Maalaa tämän jälkeen metallille tarkoitettulla, oikean värisellä ruosteenestomaalilla. Noudata aina maalipakkauksessa näkyvää käyttöohjetta.

TYYNYT

- Suojaa mukana toimitettavat tyynyt auringonpaisteelta ja kosteudelta, kun niitä ei käytetä, jotta ne eivät likaannu ja haalistu.
- Tyynyt on valmistettu vettähylykivästä polyesteristä, mutta ne eivät ole täysin vesitiiviit. Suojaa ne siksi huonolla säällä tyynyille tarkoitettulla säilytuspussilla tai säilyttämällä kalustepeitteen alla.
- Jos tyynyt pysyvät pitkään märkinä, niihin voi muodostua homeita tai levää.

SÄILYTTÄMINEN

- Kun kalusteita ei käytetä, suojaa ne auringonpaisteelta ja kosteudelta peitteellä tai siirtämällä ne katoksen alle, jotta ne eivät likaannu ja haalistu.
- Kalusteita on säilytettävä talvella sisätiloissa viileässä eikä liian kuivassa paikassa esimerkiksi autotallissa tai varastossa.
- Jos niitä säilytetään kalustepeitteen alla, ilman täytyy päästä kiertämään kunnolla peitteen alakulman alta.
- Puhdista kalusteet aina ennen niiden asettamista talvisäilytykseen.

RIGHT OF COMPLAINT

By law the product must be returned to the place of purchase along with the original receipt in the event of a complaint. The user is liable for any damage to the product that is caused by not using the product for its intended purpose or by not following this user manual correctly. The right of complaint will not apply in these instances.

REKLAMATIONSRÄTT

Enligt gällande lag ska produkten vid reklamation lämnas in på inköpsstället och originalkvitto bifogas. Användaren är ansvarig för eventuella skador på produkten om produkten använts till ändamål den inte är avsedd för eller om bruksanvisningen inte följts. Reklamationsrätten gäller i sådant fall inte.

REKLAMASJONSRETT

I henhold til gjeldende lov skal produktet ved reklamasjon leveres inn på kjøpsstedet med maskinstemplet kvittering vedlagt. Brukeren er ansvarlig for eventuelle skader på produktet dersom produktet brukes til noe annet enn det som er tiltenkt, eller dersom bruksanvisningen ikke følges. I slike tilfeller bortfaller reklamasjonsretten.

REKLAMATIONSRECHT

Nach geltendem Recht wird das Gerät bei Reklamation in die Verkaufsstelle zurückgebracht. Der Originalbeleg muss beigelegt werden. Für Schäden, die durch nicht bestimmungs- und unsachgemäßen Gebrauch entstanden sind, ist der Käufer verantwortlich. In diesen Fällen verliert das Reklamationsrecht seine Gültigkeit.

REKLAMAATIO-OIKEUS

Voimassaolevan lainsäädännön mukaan reklamaatio on tehtävä toimittamalla tuote ostopaikkaan. Alkuperäinen kuitti on esitettävä. Jos tuotetta on käytetty muuhun kuin sen käyttötarkoitukseen tai käyttöohjetta ei ole noudatettu, käyttäjä on vastuussa mahdollisista vahingoista. Tällöin reklamaatio-oikeus ei ole voimassa.

ASSEMBLY INSTRUCTION / MONTERINGSANVISNING / MONTAGEANLEITUNG / ASENNUSOHJE

TIP! For maximum stability don't tighten the screws until the furniture is fully assembled.

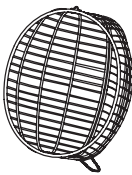
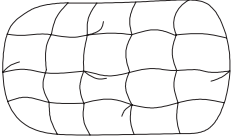
TIPS! För maximal stabilitet, dra ej åt skruvarna förrän möbelen är färdigmonterad.

TIPS! For maksimal stabilitet, dra ikke til skruene før bordet er ferdig montert.

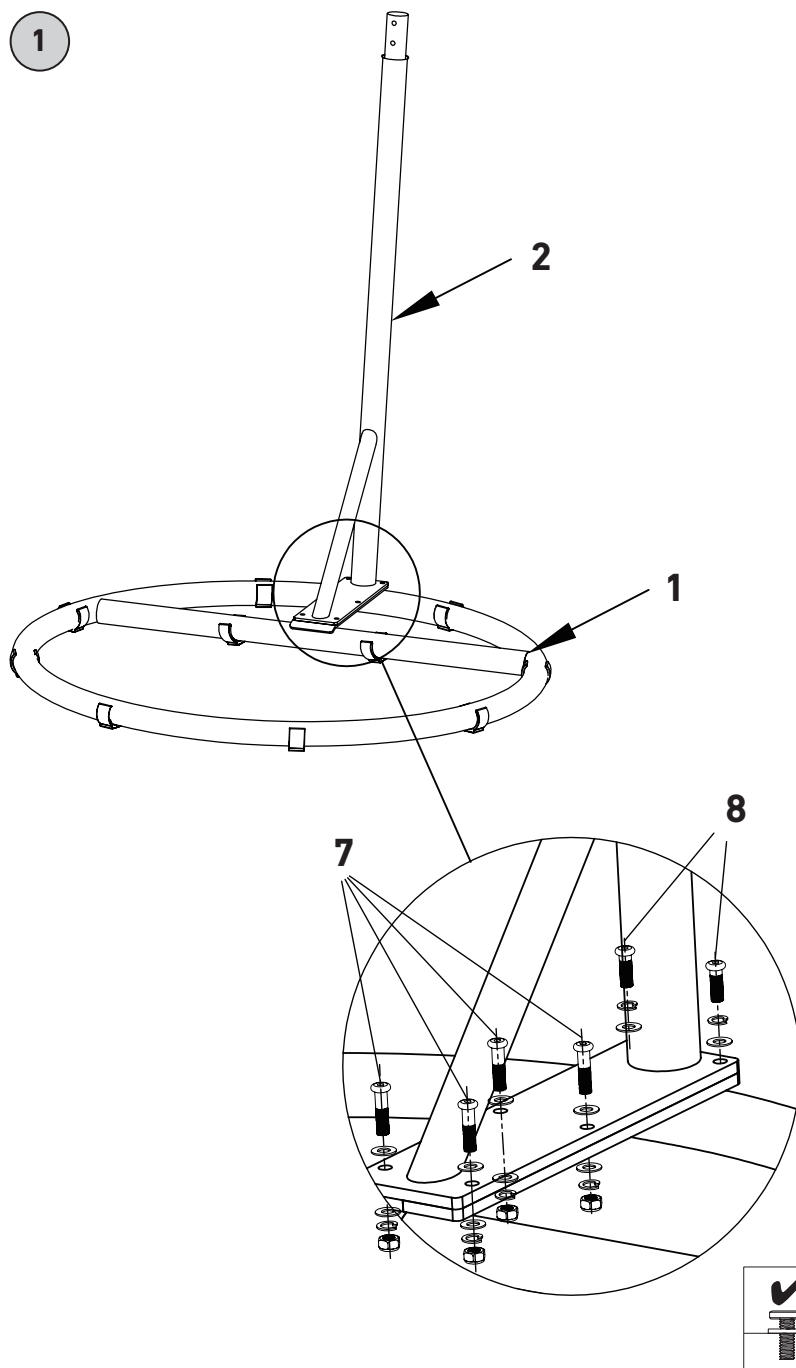
TIPP! Für maximale Stabilität, nicht festziehen die Schrauben, bis die Möbel vollständig zusammengebaut ist.

VINKKI! Suurimman mahdollisen vakauden varmistamiseksi kiristä ruuvit vasta kun kaluste on koottu.

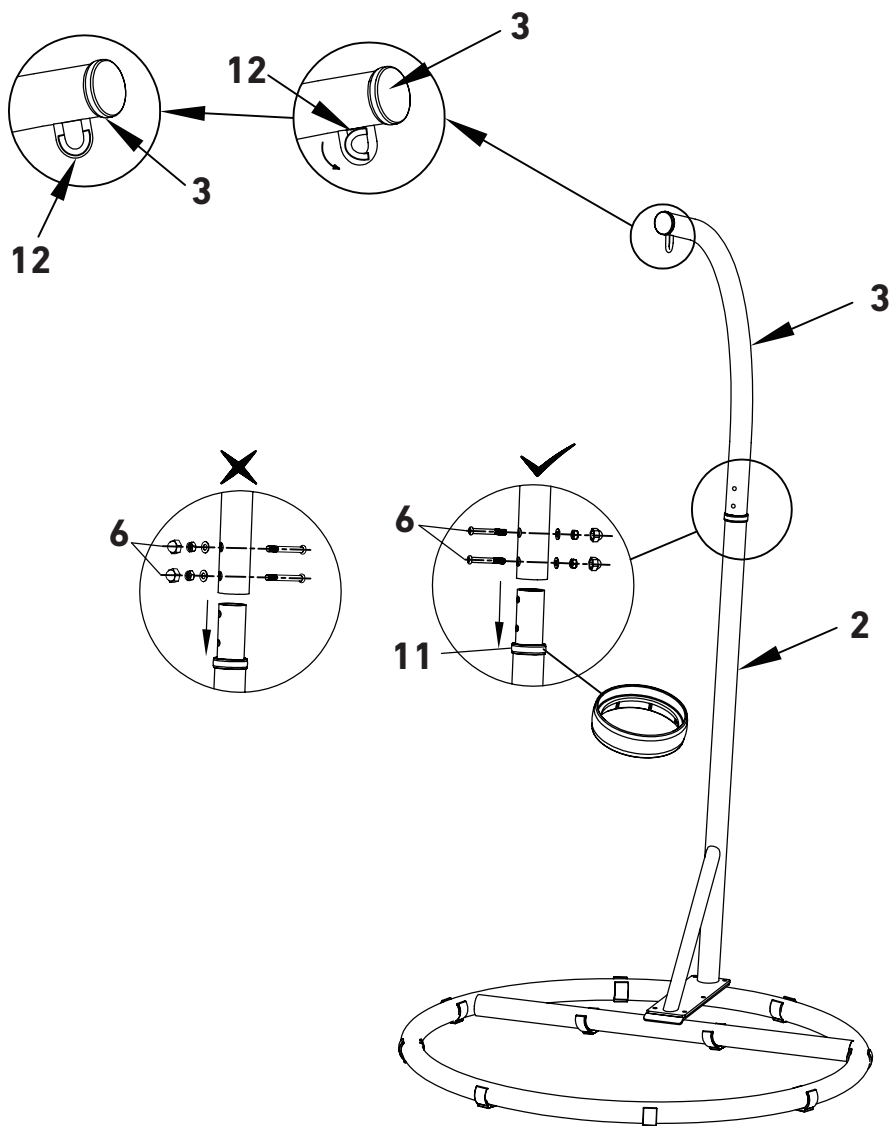
PARTS / DELAR / DELER / TEILE / OSAT

1		x 1
2		x 1
3		x 1
4		x 1
5		x 1

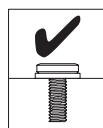
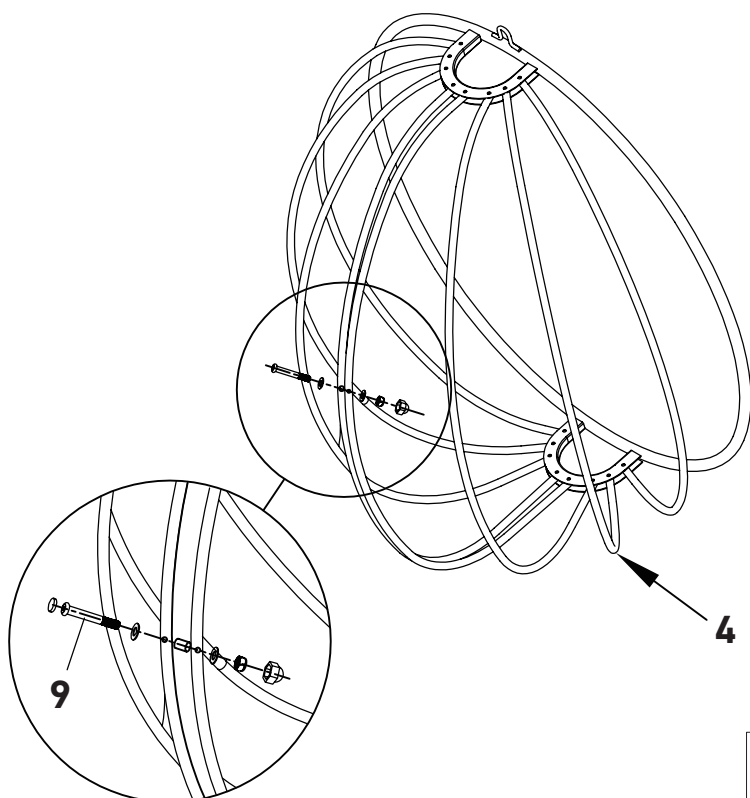
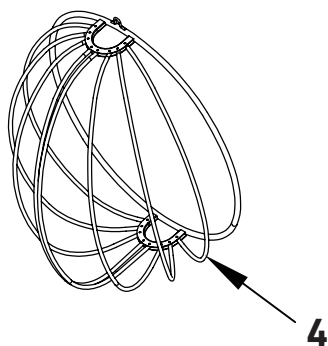
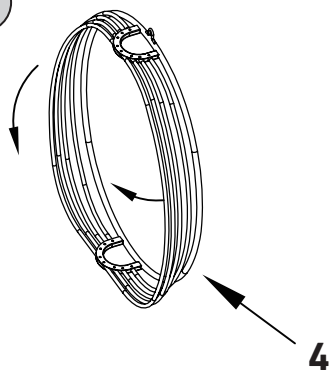
6	 M8x55	x 2
7	 M8x30	x 4
8	 M8x15	x 2
9	 M8	x 1
10		x 1
11		x 1
12		x 1
13		x 1
14		x 1

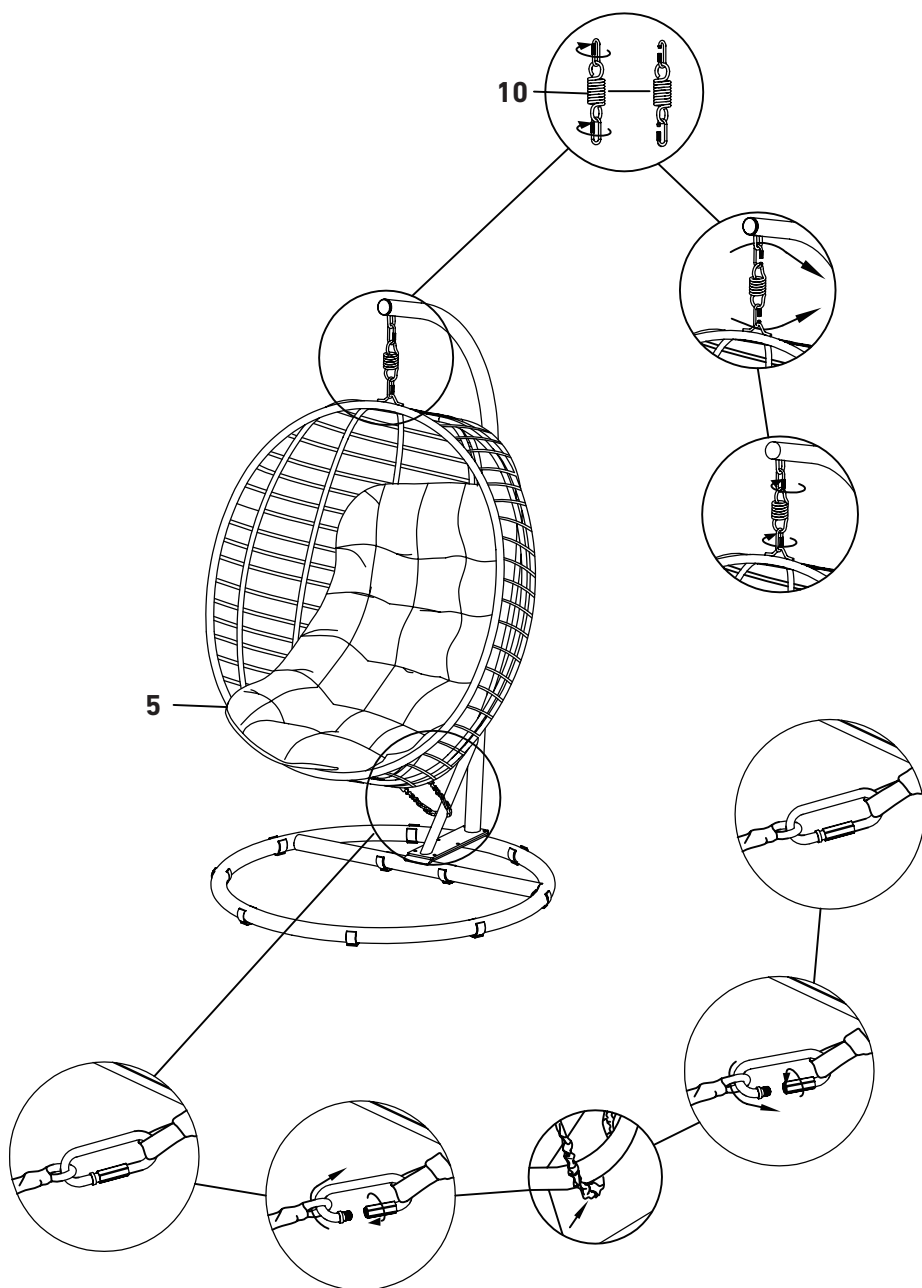


2

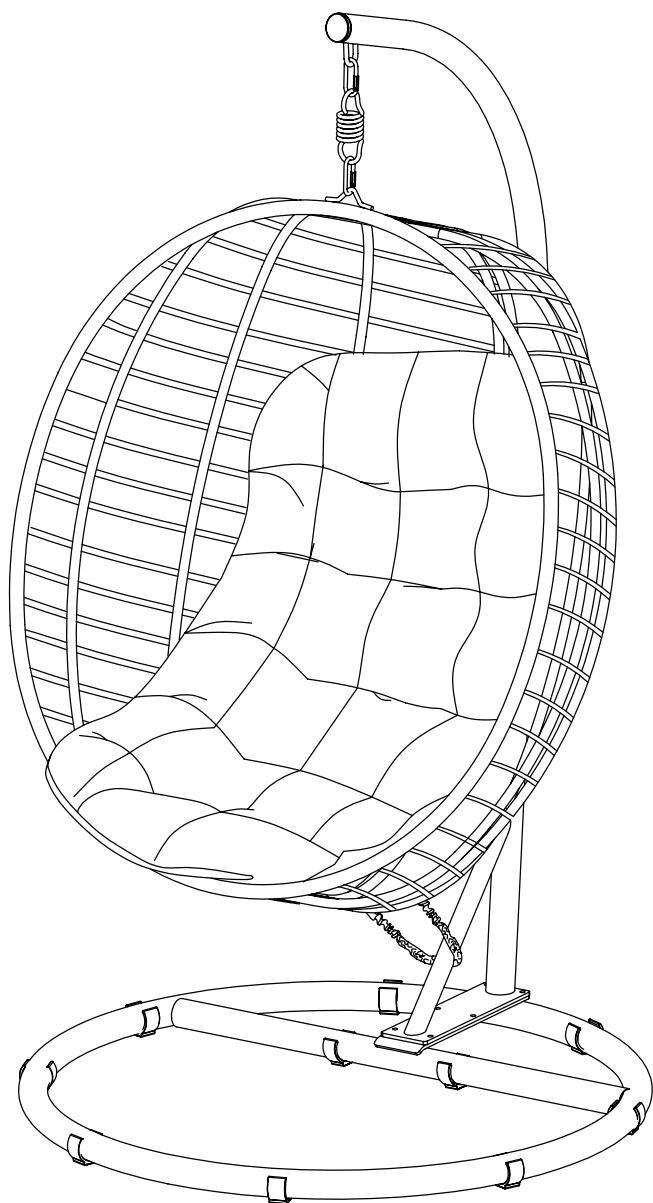


3





5



This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

ENG

Customer Service Rusta
Consumer contact:
Website:
E-mail:

Rusta Customer Service, Box 5064, 194 05 Upplands Väsby, SWEDEN
www.rusta.com
customerservice@rusta.com

SE

Rustas kundtjänst
Konsumentkontakt:
Hemsida:
E-post:

Rusta Kundtjänst, Box 5064, 194 05 Upplands Väsby, SVERIGE
www.rusta.com
customerservice@rusta.com

NO

Rustas kundtjeneste
Forbrukerkontakt:
Hjemmesida:
E-post:

Rusta Kundtjeneste, Box 5064, 194 05 Upplands Väsby, SVERIGE
www.rusta.com
customerservice@rusta.com

DE

Kundenservice Rusta
Kundenkontakt:
Website:
E-mail:

Kundenservice Rusta, Box 5064, 194 05 Upplands Väsby, SCHWEDEN
www.rusta.com
customerservice@rusta.com

FI

Rustan asiakaspalvelu
Kuluttajapalvelu:
Sivusto:
Sähköposti:

Kuluttajapalvelu Rusta, Box 5064, 194 05 Upplands Väsby, RUOTSI
www.rusta.com
customerservice@rusta.com